

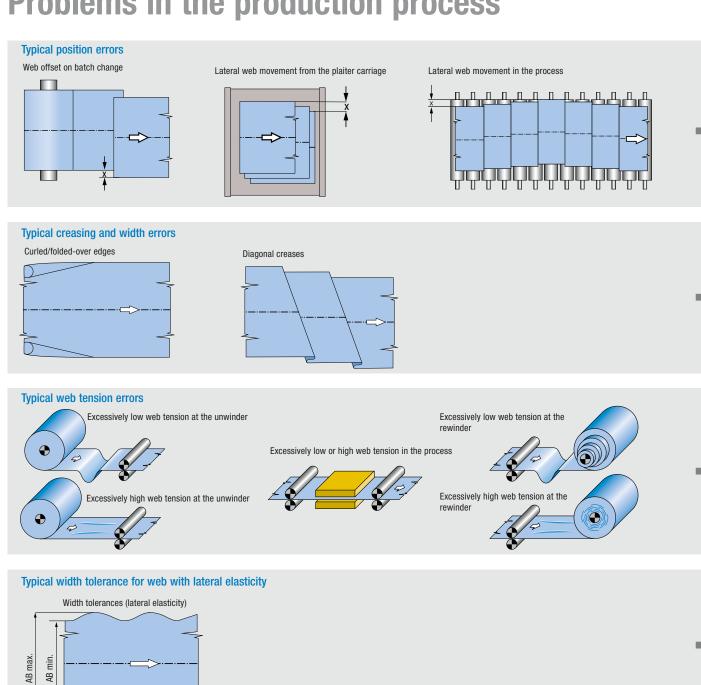




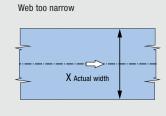
# **Contents**

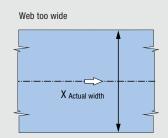
Problems in the production process	4
Solutions from Erhardt+Leimer	5
Control loop	6
Position control methods	7
Infrared wide band sensor FE 45	8
Infrared edge sensor FR 52	9
Position controller RK 4004	10
Position controller RK 4310	11
Function of segmented roller guider ELSMART	12
Web guiding functions	13
Segmented roller guider system SWA95	14
Spreading device and rotary tensioner variant	15
Segmented roller guider system SWS95	16
Spreading device and rotary tensioner variant	17
Segmented roller guider system SWS94	18
Segmented roller guider system SWS94 with SW 9430 and center support	19
Segmented roller guider system SWS96	20
Segmented roller guider system SWS96 with spreading device LG 0673	21
Segmented roller guider system SWS97	22
Segmented roller guider system SWS97 with spreading device LG 05	23
Segmented roller guider system SWS93	24
Segmented roller guider system SWS91	25
Web tension control ELTENS	26
Spreading device LG 067	32
Spreading device LG 052	33
Spreading roller BG	34
Pneumatic selvedge opener LP 03	35
Integrated web width measurement	36
"Standalone" web width measurement	37
Function of steering roller system ELSWING	38
Steering roller system SRA83	39
Web guiding with web guider ELTWIN	40
Web guider KF 20	41
Support beam VWG for web guider	42
Questionnaire	43
Other products for the textile industry	47

# **Problems in the production process**



### **Typical width errors**



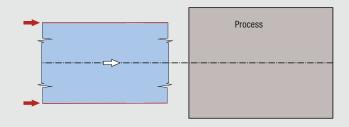




# **Solutions from Erhardt**+Leimer

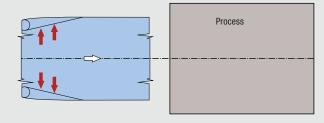
# Web guiding

- + Guiding by web edge or web center
- + Correction of infeed and seam offset errors



## Web spreading

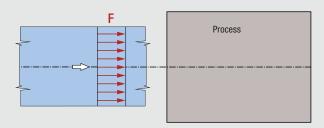
- + Reliable uncurling of the web edges
- + Spreading of creases and folded-over edges





### Web tension control

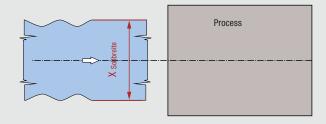
- + Constant web tension through the entire pro-
- + Reproducible production





### Web width control

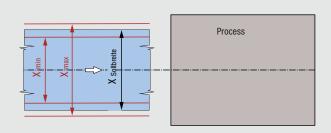
+ Defined target width for web with lateral elasticity





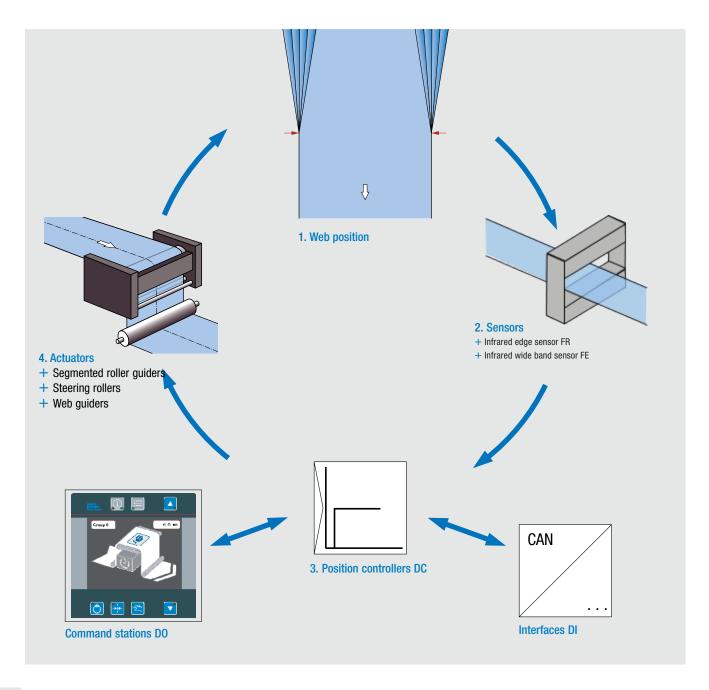
### Web width monitoring

+ Width measurement with width monitoring



# **Control loop**

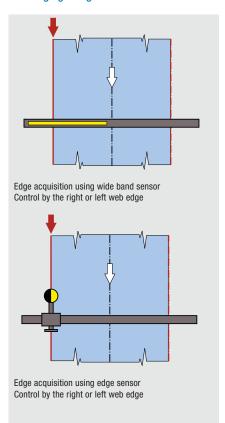
- 1. The starting point is the actual web position.
- 2. A sensor acquires the actual position of the web without contact. Depending on the task, this sensor can be an edge sensor or a wide band sensor.
- The controller compares the actual position of the web with the pre-defined target value and sends a corresponding correction signal to the actuator.
- **4.** The actuator corrects the lateral position of the moving web.



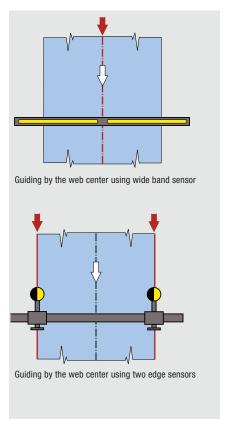


# **Position control methods**

### Web edge guiding



### Web center guiding

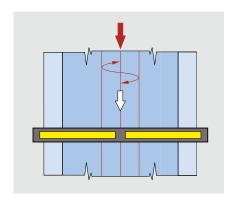


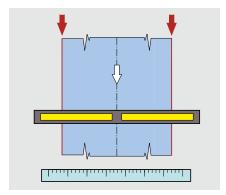
### Web oscillation

Oscillation refers to controlled changes in the position of the web following a specific cycle. This cycle can be time-based or length-based.

### Web width measurement

If both web edges are acquired using a wide band sensor, the actual web width can also be calculated and displayed.





## **Infrared wide band sensor FE 45**

- Digital wide band sensor for web center, web edge acquisition and width measurement up to a maximum operating width of 3800 mm (special widths up to 5000 mm)
- + Reliable scanning principle with infrared light
- + High immunity to transparency fluctuations and external light
- Protective tubes made of Plexiglas for dry and damp operation and made of glass for wet areas
- + Special version for steam and chemical area



#### Selection table

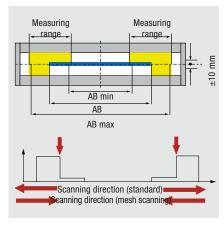
For dry and damp environment			
Туре	Resolution	Material	
FE 4511	±5 mm	Plexiglas	
FE 4521	±3 mm	Plexiglas	
FE 4531	±1 mm	Plexiglas	
_			

### For wet environment

Туре	Resolution	Material
FE 4513	±5 mm	Glass
FE 4523	±3 mm	Glass
FE 4533	±1 mm	Glass

### Flange version for steamer

Туре	Resolution	Material
FE 4514	±5 mm	PTFE
FE 4524	±3 mm	PTFE
FE 4534	±1 mm	PTFE



Funktionsprinzip FE 45

		Web edge	Web center	
Measuring range	Standard High	Max. 1700 mm	Max. 3400 mm	
	Premium	Max. 1700 mm Max. 900 mm	Max. 3400 mm Max. 1800 mm	
		Min. 400 mm		
Operating width		Max. 3800 mm		
		Special design up to 5000 mm		
Clear width	Plexiglas Glass	80 mm		
	G.1400	75 mm		
Resolution	Standard High	±5 mm +3 mm		
nesolution	Premium	±1 mm		
Width measurement	Standard	±10 mm		
accuracy	High	±6 mm		
,	Premium	±2 mm		
Web position (height fluctuation)		Max. ±10 mm around	the sensor center axis	
Operating voltage Nominal value Nominal range		24 V DC 20 to 30 V DC (ripple i	ncluded)	
Current consumption		200 mA		
Wavelength		850 nm		
Scan rate		200 Hz		
Length of sensor cable		25 m		
Interface		Sensor CAN, protocol 2.0/M16		
Ambient temperature		+10 to +60 °C +10 to +100 °C (FE 4514/24/34)		
Storage temperature		+0 to 85 °C		
Atmospheric humidity		15 to 95 % (non-condensing)		
Protection class		IP 54		
Weight Premium		Approx. 15 kg (AB 160 Approx. 30 kg (AB 320		



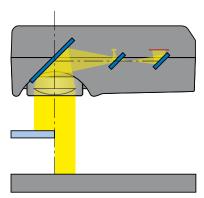
# **Infrared edge sensor FR 52**

- + Infrared edge sensor based on the principle of retroreflection
- + Measuring range ±10 mm with a resolution of 0.02 mm
- + Distance-independent edge evaluation based on parallel light beams
- + Acquisition of edges and threads
- + Scanning with CCD array guarantees a stable operating point independent of the material transparency
- + Exposure controller for the compensation of soiling
- + Optional integrated air purge system for extreme dust conditions
- + Bar display for the indication of the current edge position or diagnostic information



Infrared edge sensor FR 52 for mesh fabric acquisition

Reflector bar	
Туре	Fork width (mm)
FR_5000-95	30
FR_5000-97	75
FR_5000-98	160



Principle of operation FR 52

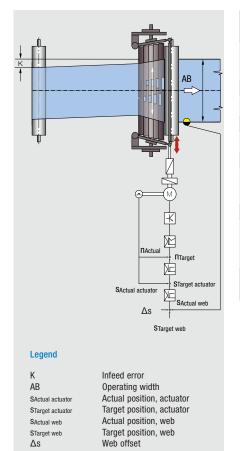


ieciiiicai uata	
Infrared edge sensor FR 52	
Measuring range Resolution	+/- 10 mm 0.02 mm
Linearity	+/- 0.1 mm
Operating voltage Nominal value Nominal range (ripple included)	24 V DC 20 to 30 V DC
Current consumption	80 mA DC
Wavelength	850 nm
Scan rate	200 Hz
Cable length	Max. 10 m
Interface	Sensor CAN, protocol 2.0/M16
Dimensions (L x W x H)	105 x 50 x 40 mm
Ambient temperature	+10 to +50 °C
Atmospheric humidity	15 to 95 % (non-condensing)
Protection class	IP 54
Weight	0.3 kg
Air purge system operating press	ure Min. 0.1 bar; max. 0.2 bar
Service unit filter	5 μm
Service unit residual oil content	< 0.01 mg/m <sup>3</sup>

# **Position controller RK 4004**

- + Digital position controller with integrated output stage for the operation of DC geared motors
- + Cascaded control structure for the precise control of integral actuators
- + Stable speed control loop due to incremental acquisition of the speed and calculation of the actual speed
- + Integrated CAN bus for network of E+L control systems
- + Backup solution for saving the parameters and device settings





Operating voltage	Nominal value Nominal range	24 V DC 20 to 30 V DC
Current consumption	Without motor With motor	0.2 A DC 5.2 A DC
Output voltage	At motor terminal	±22 V (pulse width modulated)
Output current		Max. 5 A
Cycle time		6 ms
Ambient temperature		+10 to +50 °C
Relative atmospheric humidity		15 to 95 % (non-condensing)
Protection class	Without housing With housing	IP 00 IP 54
Fieldbus		CAN bus / 250 kbit/s
Digital inputs		5x configurable Low = 0 to 3 V DC High = 10 to 30 V DC
Digital output		1x configurable PNP, max 0.1 A

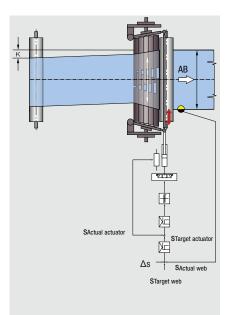


# Position controller RK 4310

- + Digital position controller for the operation of pneumatic valves
- + Control structure with three-point controller for integral actuator
- + Integrated CAN bus for network of E+L control systems
- + With USB connection for service tool ELBUD-DY
- + Backup solution for saving the parameters and device settings



#### **Technical data**



-	_	_	_	_	_1
_	е	П		n	П
		ອ	•		•

K
AB
SActual actuator
STarget actuator
SActual web
STarget web
AS

Infeed error Operating width Actual position, actuator Target position, actuator Actual position, web Target position, web Web offset

Operating voltage	Nominal value Nominal range	24 V DC 20 to 30 V DC
Current consumption		0.2 A DC
Cycle time		6 ms
Ambient temperature		+10 to +50 °C
Relative atmospheric humidity		15 to 95 % (non-condensing)
Protection class	Without housing With housing	IP 00 IP 54
Fieldbus		CAN bus / 250 kbit/s
Digital inputs		1x inversion of scanning direction, floating 1x configurable, floating "0" signal = 0 to 3 V DC "1" signal = 10 to 30 V DC
Digital output		2x configurable, floating and short circuit proof "High" signal = supply voltage Output current 1 A (briefly 1.9 A)

# Function of segmented roller guider ELSMART

#### **Function**

Guiding slats arranged around the circumference form the basis of the web guiding. In the basic version, the guiding slats are fixed to a guide plate so that they can be adjusted to the side via an actuating drive. In the case of segmented guiding slats, both guide plates are connected with a push rod and adjusted synchronously via an actuating drive. In this way web guiding with superimposed web spreading is realized.

If two actuating drives are used, a laterally elastic web can be regulated based on a defined target width or adjustable spreading. Alternatively, two webs can also be guided independently of each other by edge or web center.

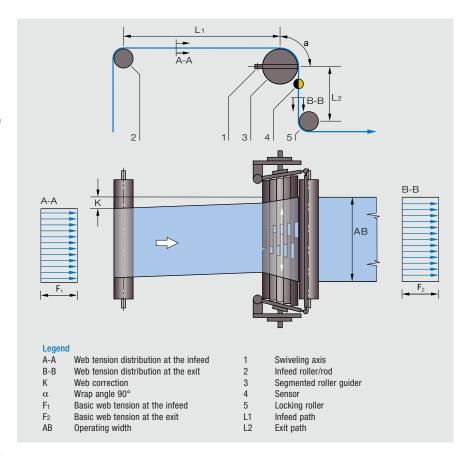
#### Area of use

Due to the minimum stress applied to the material by the segmented roller guider, the ELSMART system for web guiding and spreading can be used in almost all textile production processes. It is a prerequisite here that the textile web does not display high surface stability.

### **Application**

Segmented roller guiders can be used freely in terms of position.

Wrapping of 90° is always required. Entry point 90°, exit point 180°. The infeed path should be at least one web width. By contrast, the exit should be kept as short as possible. Curled edges can be uncurled in the infeed plane with the aid of an additional spreading device.



### Selection of facings

Туре	Mohair Standard facing with good surface structure for dry/damp webs	PVC For dry and wet webs	Stainless steel For wet (chemically laden) webs	Stainless steel with nubs For wet (chemically laden) and dry webs	Perforated stainless steel For wet and che- mically laden webs in steamers and washing machines
SWS91					
SWS93	•	•			
SWS94					
SWS95	-	•			
SWA95					
SWS96		•	-		
SWS97					

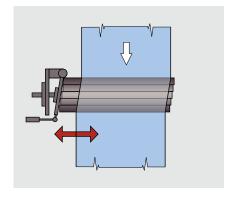




# Web guiding functions

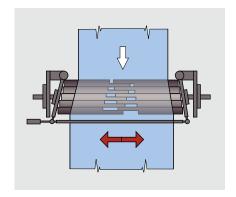
### Web guiding

- + Version with continuous guiding slats over the entire width of the web
- + Cost-effective solution for pure web guiding



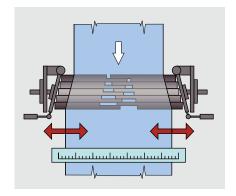
### Web guiding with spreading

- + Version with segmented guiding slats
- + Additional spreading along with web
- + Spreading mechanically adjustable



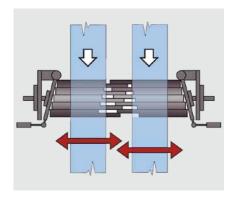
### Web width control

- + Version with segmented guiding slats and two separate control loops
- + Width control for laterally elastic fabric webs
- + Spreading electrically adjustable



### **Guiding two webs**

- + Version with segmented guiding slats and two separate control loops
- + Parallel web guiding for two fabric webs by web edge and web center
- + Spreading not possible



# Segmented roller guider system SWA95

- + Precise guiding of woven and knitted fabrics in dry and damp operation
- + Integrated edge acquisition with wide band sensor or infrared edge sensor
- + Gentle and reliable control of the textile web using pneumatic actuating drive on the segmented roller guider up to a machine speed of 130 m/min
- + Continuous guiding slats for web guiding, segmented guiding slats for web guiding with superimposed spreading
- + Optionally with web tension-controlled additional drive for constant web tension in the downstream process





Segmented roller guide system SWA9501 on the exit from a tumbler

#### Technical data

Positional accuracy	±10 mm (wide band sensor FE 45, standard resolution)
Correction range	$\pm 300~\text{mm}$ (depending on web width, infeed path and web type)
Spreading	0 to 12 mm (works setting 9 mm)
Web speed	Max. 130 m/min
Web tension	Max. 1000 N
Operating width	1600 to 3600 mm (roller diameter 215 mm)
Operating voltage	24 V DC
Ambient temperature	0 to +60 °C
Ambient conditions	Dry and damp
Protection class	IP 54

### Selection table, segmented roller guiders SWA95 with pneumatic adjustment

System	Actuator	Area of application	Mounting	Drive	<b>Guiding slat</b>	Sensor	Type of control	Spreading	<b>Rotary tensioner</b>
SWA9501	SW 9562	Dry, damp	Box	1x pneum. drive	Continuous	FE 45	Web center	without	without
SWA9551	SW 9570	Dry, damp	Box	1x pneum. drive	Segmented with push rod	FE 45	Web center	without	without
SWA9511	SW 9562	Dry, damp	Box	1x pneum. drive	Continuous	FE 45	Web center	LG 0671	without
SWA9561	SW 9570	Dry, damp	Box	1x pneum. drive	Segmented with push rod	FE 45	Web center	LG 0671	without
SWA9511	SW 9562	Dry, damp	Box	1x pneum. drive	Continuous	FE 45	Web center	LG 0671	DS 11
SWA9561	SW 9570	Dry, damp	Box	1x pneum. drive	Segmented with push rod	FE 45	Web center	LG 0671	DS 11



# Spreading device and rotary tensioner variant

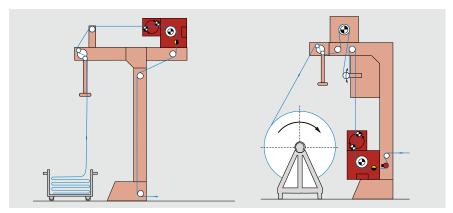
### Segmented roller guider system SWA95 combined with spreading system LG 0671

- + Along with the web guiding, this combination ensures reliable spreading of folded webs and curled edges
- + Complete spreading, even of webs with a high Lycra content or knitted fabrics with manifold curled edges





Segmented roller guider system SWA9511 after the J-box before a tenter



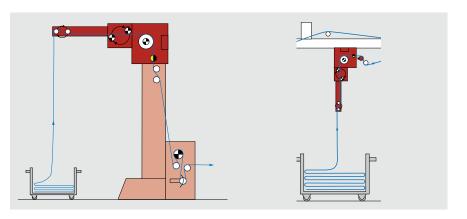
### Segmented roller guider SWA95 combined with spreading system LG 0671 and rotary tensioner DS 11

- + Along with web guiding and spreading, the combination with an additional rotary tensioner ensures optimal, cost-effective machine infeed
- + Simple mounting of the complete system on the machine line by fastening the segmented roller guider





Segmentregelwalzenanlage SWA9511 am Einlauf Rotationsdruckmaschine



# Segmented roller guider system SWS95

- + Precise guiding of woven and knitted fabrics in dry and damp operation
- + Integrated edge acquisition with wide band sensor or infrared edge sensor
- + Gentle and reliable control of the textile web using electrical actuating drive on the segmented roller guider up to a machine speed of 220 m/min
- + Continuous guiding slats for web guiding, segmented guiding slats for web guiding with superimposed spreading
- + Optionally with web tension-controlled additional drive for constant web tension in the downstream process



#### Technical data

Positional accuracy	±1 mm (infrared edge sensor FR 52) ±5 mm (wide band sensor FE 45, standard resolution)
Correction range	$\pm 300~\text{mm}$ (depending on web width, infeed path and web type)
Spreading	0 to 12 mm (works setting 9 mm)
Web speed	Max. 220 m/min
Web tension	Max. 1000 N
Operating width	1600 to 3600 mm (roller diameter 215 mm)
Operating voltage	24 V DC
Ambient temperature	+0 to +60 °C
Ambient conditions	Dry and damp
Protection class	IP 54

### Selection table, segmented roller guiders SWS95 with electrical drive

System	Actuator	Area of application	Mounting	Drive	<b>Guiding slat</b>	Sensor	Type of control	Spreading	<b>Rotary tensioner</b>
SWS9501	SW 9562	Dry, damp	Box	1x elec.	Continuous	FE 45	Web center	without	without
SWS9503	SW 9562	Dry, damp	Box	1x elec.	Continuous	FR 52	Web edge	without	without
SWS9551	SW 9570	Dry, damp	Box	1x elec.	Segmented with push rod	FE 45	Web center	without	without
SWS9553	SW 9570	Dry, damp	Box	1x elec.	Segmented with push rod	FR 52	Web edge	without	without
SWS9554	SW 9570	Dry, damp	Box	1x elec.	Segmented with push rod	2x FR 52	Web center	without	without
SWS9594	SW 9580	Dry, damp	Box	2x elec.	Segmented	2x FR 52	Web width Web center	without	without
SWS9584	SW 9580	Dry, damp	Box	2x elec.	Segmented	2x FR 52	Web width Web center	LP 03	without
SWS9511	SW 9562	Dry, damp	Box	1x elec.	Continuous	FE 45	Web center	LG 0671	without
SWS9561	SW 9570	Dry, damp	Box	1x elec.	Segmented with push rod	FE 45	Web center	LG 0671	without
SWS9511	SW 9562	Dry, damp	Box	1x elec.	Continuous	FE 45	Web center	LG 0671	DS 11
SWS9561	SW 9570	Dry, damp	Box	1x elec.	Segmented with push rod	FE 45	Web center	LG 0671	DS 11

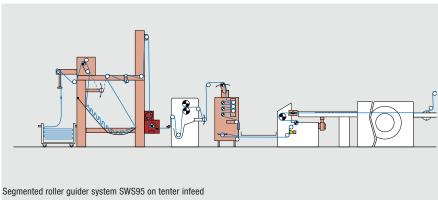


# Spreading device and rotary tensioner variant

### Segmented roller guider system SWS95 combined with spreading system LG 0671

- + Along with the web guiding, this combination ensures reliable spreading of folded webs and curled edges
- + Complete spreading, even of webs with a high Lycra content or knitted fabrics with manifold curled edges





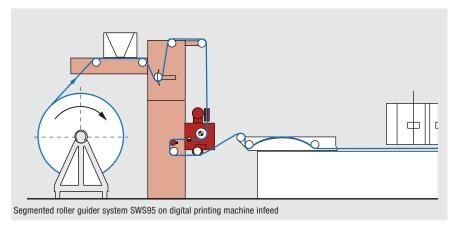
### Segmented roller guider system SWS95 combined with pneumatic selvedge opener LP03

- + Along with web guiding, the pneumatic selvedge openers ensure optimally uncurled web edges immediately in front of the printing blanket
- + Simple mounting of the complete system on the machine line by fastening the segmented roller guider





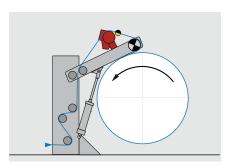
Segmented roller guider system SWS95 on rotary printing



# Segmented roller guider system SWS94

- + Precise guiding of woven and knitted fabrics in dry and damp operation
- + Compact, lightweight version with adjustable mounting bracket for adaptation to existing direction of web travel
- + Integrated edge acquisition with wide band sensor or infrared edge sensor
- + Gentle and reliable control of the textile web using electrical actuating drive on the segmented roller guider up to a machine speed of 200 m/min
- + Continuous guiding slats for web guiding, segmented guiding slats for web guiding with superimposed spreading
- + Optionally with web tension-controlled additional drive for constant web tension in the downstream process







Segmented roller guider system SWS94 on Sochor arm in front of rewinder

Segmented roller guider system SWS94 on rotary printing machine infeed

### Technical data

Positional accuracy	±1 mm (infrared edge sensor FR 52), ±5 mm (wide band sensor FE 45, standard resolution)
Correction range	±300 mm (depending on web width, infeed path and web type)
Spreading	0 to 12 mm (works setting 9 mm)
Web speed	Max. 200 m/min
Web tension	Max. 1000 N
Operating width	1600 to 3600 mm (roller diameter 215 mm)
Operating voltage	24 V DC
Ambient temperature	+0 to +60 °C
Ambient conditions	Dry and damp
Protection class	IP 54

### Selection table, segmented roller guider SWS94 with electrical drive

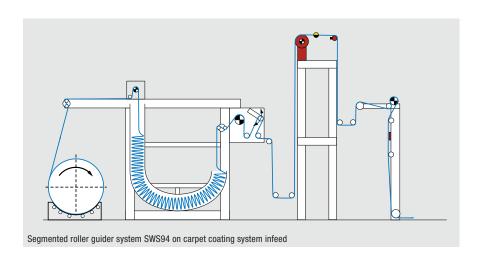
System	Actuator	Area of application	Mounting	Drive	Guiding slat	Sensor	Type of control	Spreading
SWS9401	SW 9462	Dry, damp	Base	1x drive	Continuous	FE 45	Web center	without
SWS9403	SW 9462	Dry, damp	Base	1x drive	Continuous	FR 52	Web edge	without
SWS9451	SW 9470	Dry, damp	Base	1x drive	Segmented with push rod	FE 45	Web center	without
SWS9453	SW 9470	Dry, damp	Base	1x drive	Segmented with push rod	FR 52	Web edge	without
SWS9473	SW 9470	Dry, damp	Base	1x drive	Segmented with push rod	FR 52	Web edge	LP 03
SWS9484	SW 9480	Dry, damp	Base	2x drive	Segmented	2xFR 52	Web width, web center	LP 03
SWS9494	SW 9480	Dry, damp	Base	2x drive	Segmented	2xFR 52	Web width, web center	without



# Segmented roller guider system SWS94 with SW 9430 and center support

- + Precise web guide of woven and knitted fabrics as well as carpet in dry and damp operation
- + Compact version with mounting bracket and center support for operating widths from 3700 to 6000 mm
- + Integrated edge acquisition with wide band sensor or infrared edge sensor
- + Gentle and reliable control of the textile web using electrical actuating drive on the segmented roller guider up to a machine speed of 200 m/min
- + Segmented guiding slats for web guiding with superimposed spreading
- + Optionally with web tension-controlled additional drive for constant web tension in the downstream process





#### Technical data

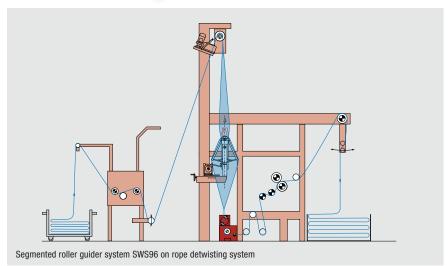
Positional accuracy	±5 mm (wide band sensor FE 45, standard resolution)
Correction range	±300 mm (depending on web width, infeed path and web type)
Spreading	0 to 12 mm (works setting 9 mm)
Web speed	Max. 200 m/min
Web tension	Max. 1000 N
Operating width	3700 to 6000 mm (roller diameter 215 mm)
Operating voltage	24 V DC
Ambient temperature	+0 to +60 °C
Ambient conditions	Dry and damp
Protection class	IP 54

System	Actuator	Area of application	Mounting	Drive	Guiding slat	Sensor	Type of control	Spreading
SWS9451	SW 9430	Dry, damp	Base+center	1x drive	Segmented with push rod	FE 47	Web center	without

# Segmented roller guider system SWS96

- + Precise web guiding in stainless steel design for woven and knitted fabrics in wet and damp operation
- + Integrated edge acquisition with wide band sensor
- + Gentle and reliable control of the textile web using electrical actuating drive on the segmented roller guider up to a machine speed of 100 m/min
- + Continuous guiding slats for web guiding, segmented guiding slats for web guiding with superimposed spreading
- + Optionally with web tension-controlled additional drive for constant web tension in the downstream process





### Technical data, segmented roller guider



Segmented roller guider system SWS96 on rope detwisting system

Positional accuracy	±5 mm (wide band sensor FE 45, standard resolution)
Correction range	$\pm 300~\text{mm}$ (depending on web width, infeed path and web type)
Spreading	0 to 12 mm (works setting 9 mm)
Web speed	Max. 100 m/min
Web tension	Max. 1000 N
Operating width	1600 to 3600 mm (roller diameter 215 mm)
Operating voltage	24 V DC
Ambient temperature	+0 to +60 °C
Ambient conditions	Damp and wet
Protection class	IP 65 (actuating drive IP 54)

System	Actuator	Area of application	Mounting	Drive	<b>Guiding slat</b>	Sensor	Type of control	Spreading
SWS9601	SW 9662	Damp, wet	Box	1x elec. drive	Continuous	FE 45	Web center	without
SWS9651	SW 9670	Damp, wet	Box	1x elec. drive	Segmented with push rod	FE 45	Web center	without

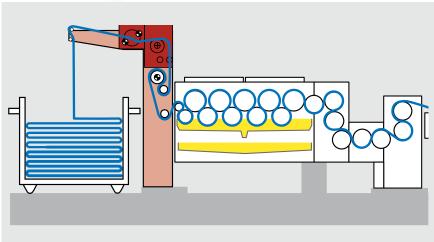


# Segmented roller guider system SWS96 with spreading device LG 0673

### Segmented roller guider system SWS96 combined with spreading system LG 0673

- + Along with the web guiding, this combination ensures reliable spreading of folded webs and curled edges
- + Complete spreading, even of webs with a high Lycra content or knitted fabrics with manifold curled edges





Segmented roller guider system SWS9611 in front of mercerizing machine

### Technical data, spreading device



Segmented roller guider system SWS9611 in front of padder

Operating width	1000 to 3600 mm (steps of 100 mm)
Diameter, spreading rollers	86 mm (AB 1000 mm to 2400 mm) 112 mm (AB 2500 mm to 3600 mm)
Speed, spreading rollers	268 1/min (50 Hz) 322 1/min (60 Hz)
Power consumption	0.55 kW (50 Hz) 0.63 kW (60 Hz)
Operating voltage	220 - 240 V / 380 - 420 (50 Hz) 254 - 280 V / 440 - 480 V (60 Hz)
Ambient temperature	+10 to +60 °C
Ambient conditions	Damp and wet
Protection class	IP 54

System	Actuator	Area of application	Mounting	Drive	<b>Guiding slat</b>	Sensor	Type of control	Spreading
SWS9611	SW 9662	Damp, wet	Box	1x elec. drive	Continuous	FE 45	Web center	LG 0673
SWS9661	SW 9670	Damp, wet	Box	1x elec. drive	Segmented with push rod	FE 45	Web center	LG 0673

# Segmented roller guider system SWS97

- + Precise web guiding in stainless steel design for woven and knitted fabrics in steam and wet operation to 100  $^{\circ}\text{C}$
- + Integrated edge acquisition with wide band sensor up to 100 °C
- + Gentle and reliable control of the textile web using electrical actuating drive on the segmented roller guider up to a machine speed of 100 m/min
- + Continuous guiding slats for web guiding, segmented guiding slats for web guiding with superimposed spreading
- + Optionally with web tension-controlled additional drive for constant web tension in the downstream process



Segmented roller guider SWS97 drive side

Technical data, segmented roller guider



Segmented roller guider system SWS97 in bleaching steamer

Positional accuracy	±5 mm (wide band sensor FE 45, standard resolution)
Correction range	$\pm 300~\text{mm}$ (depending on web width, infeed path and web type)
Spreading	0 to 12 mm (works setting 9 mm)
Web speed	Max. 100 m/min
Web tension	Max. 1000 N
Operating width	1600 to 3600 mm (roller diameter 215 mm)
Operating voltage	24 V DC
Ambient temperature	+0 to +100 °C
Ambient conditions	Damp, wet and saturated steam
Protection class inside the machine Protection class outside the machine	IP 65 IP 54

System	Actuator	Area of application	Mounting	Drive	<b>Guiding slat</b>	Sensor	Type of control	Spreading
SWS9701	SW 9762	Damp, wet	Flange	1x elec. drive	Continuous	FE 45	Web center	without
SWS9751	SW 9770	Damp, wet	Flange	1x elec. drive	Segmented with push rod	FE 45	Web center	without



# Segmented roller guider system SWS97 with spreading device LG 05

### Segmented roller guider system SWS97 combined with spreading system LG 05

- + Along with the web guiding, this combination ensures reliable spreading of folded webs and curled edges
- + Complete spreading, even of webs with a high Lycra content or knitted fabrics with manifold curled edges





Segmented roller guider system SWS97 and LG05 in bleaching steamer

### Technical data, spreading device

Operating width	1600 to 3600 mm (steps of 100 mm)
Diameter, spreading rollers	112 mm (AB 1600 mm to 3600 mm)
Framework width GA (outside)	AB + 406 mm
Web tension	Max. 1000 N
Ambient temperature	+10 to +60 °C
Ambient conditions	Damp, wet, saturated steam
Speed, spreading rollers	245 1/min (50 Hz) 295 1/min (60 Hz)
Power consumption	0.55 kW
Operating voltage	220 - 240 V / 280 - 420 V (50 Hz) 254 - 277 V / 440 - 480 V (60 Hz)
Protection class	IP 55
Material	Stainless steel

System	Actuator	Area of application	Mounting	Drive	<b>Guiding slat</b>	Sensor	Type of control	Spreading
SWS9711	SW 9762	Damp, wet	Box	1x elec. drive	Continuous	FE 45	Web center	LG 052
SWS9761	SW 9770	Damp, wet	Вох	1x elec. drive	Segmented with push rod	FE 45	Web center	LG 052

- + Compact web guiding with integrated spreading rollers for woven and knitted fabrics in dry and damp operation
- + Integrated edge acquisition with wide band sensor
- + Gentle and reliable control of the textile web using electrical actuating drive on the segmented roller guider with a roller diameter of 160 mm
- + Continuous guiding slats for web guiding, segmented guiding slats for web guiding with superimposed spreading
- + Optionally with web tension-controlled additional drive and integrated frequency converter for constant web tension in the downstream process

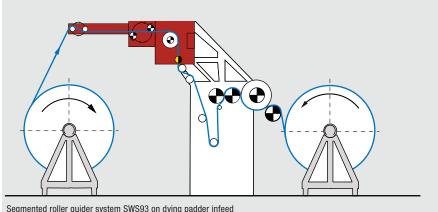


#### Technical data

Positional accuracy	±5 mm (wide band sensor FE 45, standard resolution)
Correction range	$\pm$ 100 mm (depending on web width, infeed path and web type)
Spreading	0 to 5 mm (works setting 5 mm)
Web speed	Max. 50 m/min
Web tension	Max. 500 N
Operating width	1000 to 2600 mm (roller diameter 160 mm)
Operating voltage	24 V DC
Ambient temperature	+0 to +60 °C
Ambient conditions	Dry and damp
Protection class	IP 54



Segmented roller guider system SWS93 on dying padder



Segmented roller guider system SWS93 on dying padder infeed

System	Actuator	Area of application	Mounting	Drive	Guiding slat	Sensor	Guiding	Spreading
SWS9311		Dry, damp	Base	1x drive	Continuous	FE 45	Web center	Integrated
SWS9361		Dry, damp	Base	1x drive	Segmented with push rod	FE 45	Web center	Integrated



# Segmented roller guider system SWS91

- + Precise guiding of woven and knitted fabrics in dry and damp operation or rubberized webs from the loop
- + Integrated edge acquisition with wide band sensor or infrared edge sensor
- + Gentle and safe control of the textile web using the electrical actuating drive of the segmented roller guider up to a machine speed of 50 m/min
- + Continuous guiding slats for web guiding, segmented guiding slats for web guiding with superimposed spreading
- + Optionally with web tension-controlled additional drive for constant web tension in the downstream process



#### Technical data

Positional accuracy	±1 mm (infrared edge sensor FR 52) ±3 mm (wide band sensor FE 45, high resolution)
Correction range	$\pm\ 100$ mm (depending on web width, infeed path and web type)
Spreading	0 to 5 mm (works setting 5 mm)
Web speed	Max. 50 m/min
Web tension	Max. 500 N
Operating width	300 to 2600 mm (roller diameter 160 mm)
Operating voltage	24 V DC
Ambient temperature	+0 to +60 °C
Ambient conditions	Dry and damp
Protection class	IP 54

System	Actuator	Area of application	Mounting	Drive	Guiding slat	Sensor	Type of control
SWS9101	SW 9162	Dry, damp	Base	1x drive	Continuous	FE 45	Web center
SWS9103	SW 9162	Dry, damp	Base	1x drive	Continuous	FR 52	Web edge
SWS9105	SW 9162	Dry, damp	Base	1x drive	Continuous	FR 60	Web edge
SWS9151	SW 9170	Dry, damp	Base	1x drive	Sym. segmented with push rod	FE 45	Web center
SWS9153	SW 9170	Dry, damp	Base	1x drive	Sym. segmented with push rod	FR 52	Web edge
SWS9155	SW 9170	Dry, damp	Base	1x drive	Sym. segmented with push rod	FR 60	Web edge
SWS9194	SW 9180	Dry, damp	Base	2x drive	Symmetrically segmented	2xFR 52	Web edge
SWS9196	SW 9180	Dry, damp	Base	2x drive	Symmetrically segmented	2xFR 60	Web edge
SWS9191	SW 9180	Dry, damp	Base	2x drive	Symmetrically segmented	2xFE 45	Web width

## Web tension control ELTENS

#### **Function**

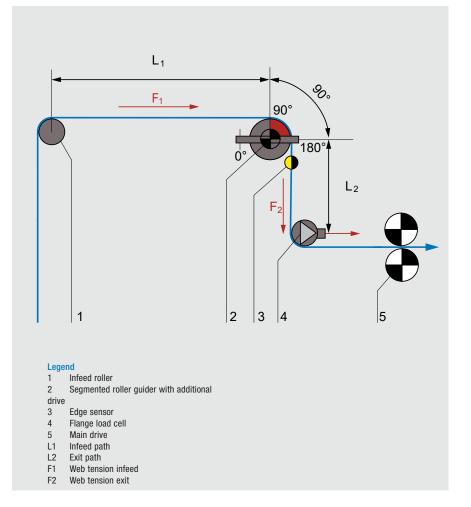
Load cells measure the actual web tension on the moving web. This value is compared with the target web tension and transferred as a control difference to the PID controller. The PID controller forms the speed correction signal ±  $\Delta v$ , which is added to the web speed signal. The corrected target speed is fed to the additional drive on the segmented roller guider. The change in the peripheral speed on the segmented roller guider controls the web tension to the next drive.

#### Area of use

Using web tension control, knitted and woven fabrics are fed to the next process with the correct web tension and the bearing friction as well as mass inertia of the roller compensated. Due to the required wrapping of 90°, segmented roller guiders cannot be used as a transport drive.

#### **Application**

It is to be ensured that the web tension control on a segmented roller guider is integrated correctly into the machine's drive structure. Both before and after the segmented roller guider, the web tension should be maintained constant by means of web tension control or dancer position control. In the most common applications, the segmented roller guider is in front of the main drive, in this case the locking roller can be designed as a measuring roller. If the segmented roller guider is integrated into the machine after a main drive, the infeed roller is to be defined as a measuring roller.





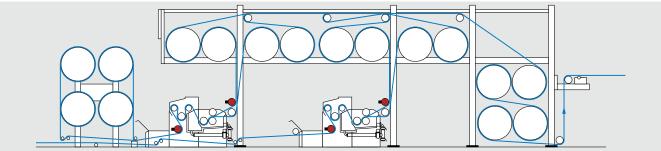
# Flange load cell PD 25

### Flange load cell PD 25

- + Cost-effective aluminum flange load cell
- + Compatible with the PD 21/22 standard series
- + Multi-position, easy installation due to various mounting options, e.g. flange bearings, pedestal bearings, inner or outer fastening
- + Maximum operational reliability due to overload protection up to 10 times the nominal measuring force
- + With horizontal measuring direction, the weight of the roller does not affect the meas-
- + Good temperature behavior and a high degree of linearity of the measuring elements due to strain gauge application on a flat surface
- + High permissible operating speed of the measuring roller due to high web load cell spring constant



Flange load cell PD 25



Flange load cell PD 25 on sizing machine

### Selection table

Type bore on one side	Ø (mm)	Nomin force (	nal measuring (kN)	
PD 2517	17	0.1	0.2	0.5
PD 2525	25	0.15	0.3	0.75
PD 2535	35	0.3	0.6	1.5



Flange load cell PD 25 on the infeed to a sizing bath

Accuracy class	1
Nominal characteristic value (sensitivity)	1m V/V
Combined error	< 1 %
Characteristic value tolerance	0.2 %
Measuring principle	Full bridge strain gauge
Nominal resistance of the strain gauge bridge	700 0hm
Bridge supply voltage, nominal value	10 V
Max. permissible value	14 V
Mechanical stop	1.8 to 2.4 F <sub>N</sub> dep. on type
Operating load	1.8 to 2.4 F <sub>N</sub>
Limit load	10 x Fn
Nominal measuring deflection	0.1 to 0.25 mm depending on type
Nominal temperature range	-10 to +60 °C
Operating temperature range	-10 to +90 °C
Temperature coefficient	$\pm 0.5~\%$ / 10 K (characteristic value), $\pm 0.5~\%$ / 10 K (zero signal)
Protection class	IP 54
Max. permissible axial lateral force	1 x F <sub>N</sub>
Weight	0.8 kg ( $\emptyset$ = 17 mm), 1.25 kg ( $\emptyset$ = 25 mm), 2.94 kg ( $\emptyset$ = 35 mm)

# Flange load cell PD 23

### Flange load cell PD 23/24

- +Flange load cell in stainless steel for difficult ambient conditions, e.g. washing machines and bleaching systems
- + Multi-position, easy installation due to various mounting options, e.g. flange bearings, pedestal bearings, inner or outer fastening
- + Maximum operational reliability due to overload protection up to 20 times the nominal measuring force
- +With horizontal measuring direction, the weight of the roller does not affect the measured result
- + Good temperature behavior and a high degree of linearity of the measuring elements due to strain gauge application on a flat surface
- + High permissible operating speed of the measuring roller due to high web load cell spring constant

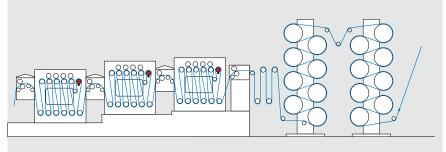


Flange load cell PD 23 on washing machine

# Selection table

Type bore on one side	Type bore on both sides	(mm) Ø		Nominal	(KN)	
PD 2317	PD 2417	17	0.1	0.2	0.5	1
PD 2325	PD 2425	25	0.15	0.3	0.75	1.5
PD 2335	PD 2435	35	0.3	0.6	1.5	3





Flange load cell PD 23 on dyeing system

Accuracy class	0.5
Nominal characteristic value (sensitivity)	1m V/V
Combined error	< 0.5 %
Characteristic value tolerance	0.2 %
Measuring principle	Full bridge strain gauge
Nominal resistance of the strain gauge bridge	700 Ohm
Bridge supply voltage, nominal value	10 V
Max. permissible value	14 V
Mechanical stop	1.8 to 2.4 F <sub>N</sub> dep. on type
Operating load	1.8 to 2.4 F <sub>N</sub>
Limit load	20 x F <sub>N</sub>
Nominal measuring deflection	0.1 to 0.2 mm depending on type
Nominal temperature range	- 10 to + 60° C
Operating temperature range	- 10 to + 90° C
Temperature coefficient	$\pm$ 0.3 % / 10 K (characteristic value), $\pm$ 0.3 % / 10 K (zero signal)
Protection class	IP 65
Max. permissible axial lateral force	1 x F <sub>N</sub>
Weight	2.3 kg ( $\emptyset$ = 17 mm), 3.6 kg ( $\emptyset$ = 25 mm), 8.5 kg ( $\emptyset$ = 35 mm)



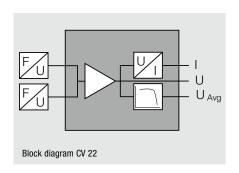
# **Measuring amplifier CV 22**

### Measuring amplifier CV 22

- + Single-channel measuring amplifier for connecting two fabric tension sensors with strain gauge bridge
- + Precision instrument amplifier with low temperature drift, high long-term stability and excellent linearity
- + With potentiometer for zero point and tare adjustment as well as gain setting
- Internal reference voltage for measuring amplifier calibration without reference weights given exact knowledge of the wrapping angle and mounting position







Accuracy class	0.1
Gain range	990 to 3400 V/V 400 to 1250 V/V 600 to 2050 V/V 300 to 1025 V/V
Input voltage	Input voltage 0 to $\pm$ 20 mV
Output signals Voltage Voltage filtered Current	0 to $\pm$ 10 V (rise time 5 ms) 0 to $\pm$ 10 V (rise time 2 s) 0/4 mA to 20 mA
Nominal temperature	0 to 60 °C
Temperature coefficient of the nominal value of the zero signal of the bridge supply voltage	± 3 %/10 K ± 3 %/10 K ± 0.04 %/10 K
Operating voltage Nominal value Nominal range	24 V DC 20 to 30 V DC
Current consumption	0.2 A
Bridge supply voltage Nominal value Nominal range	10 V DC 9 to 13 V DC
Protection class Top-hat rail mounting to DIN EN50022 With housing	IP 00 IP 54

# Web tension controller DC 62

#### Web tension controller DC 62

The web tension controller has a variable controller structure to cover a wide variety of applications:

- + "Open-loop" with diameter signal
- + "Closed-loop" via load cell or dancer position: unwinders with electrical and pneumatic brakes; rewinders, unwinders or transport drive with electrical drives

The integrated measuring amplifier, the analog inputs and outputs and the power output stage for electrical brakes make a compact design possible. The menu-based, language-neutral commissioning wizard combined with the color touch display guarantee very straightforward, quick commissioning of the web tension control system. Integration in the customer's controller is ensured with the Ethernet interface.



- + Adaptive control
- + 30 recipes
- + Configurable winding characteristic (taper tension)
- + Alarm function

tension control tasks regardless of whether in

### Area of use

The DC 62 is universally suitable for all web the paper, film or textile industrial sectors.

### Selection table

Туре	Plug-in	Housing	Ethernet
DC 6200			•
DC 6201		•	•
DC 6210	•		
DC 6211		•	



Operating voltage	24 V DC (20 to 30 V DC)
Current consumption	0.3 A/4.3 A (elec. brake)
Nominal operating temperature	10 to 50 °C
Control cycle time	1 ms
Strain gauge amplifier	2 channels
Input voltage	± 30 mV / 14 bits
Bridge supply voltage	10 V
Analog inputs Guiding value/target value/dancer position Diameter	2 x 0 to ± 10 V / 14 bits 1 x 0 to 10 V / 12 bits
Analog outputs Electrical brake / coupling Controller actuating signal Monitor output	PWM current output 0 to 4 A/ 24 V 1 x 0 to $\pm$ 10 V / 14 bits 1 x 0/4 to 20 mA 1 x 0 to 10 V / 12 bits
Digital inputs	3 x floating "0" signal: - 5 V to +2 V "1" signal: + 8 V to +30 V
Digital outputs	2 x floating / short-circuit proof
Output voltage	24 V / max. 0.5 A
CAN interface	250 kBaud
Ethernet interface (UDP)	RJ 45, 100 Mbit/s
Dimensions (W x H x D) / DC 6200 plug-in DC 6201 housing	100 x 100 x 8 (60) mm 130 x 155 x 106 mm
Protection class, plug-in	IP 20
Protection class, housing	IP 54



# Additional drives for segmented roller guider

- + Additional drive with speed-controlled threephase geared motor in flange version
- + Compensation of the mass inertia and bearing friction on segmented roller guiders
- + Usage on longitudinally elastic fabric webs, e.g. knitted fabrics with Lycra
- + Can be combined with web tension control so that the fabric web enters the next process with the correct web tension
- + Optionally with frequency converter in housing or with switch panel for control cabinet installation







#### Selection table and technical data

Туре	V (m/min)	Mounting	For segmented roller guider	Power	Operating voltage	Current consumption
AW 1002	1.5 to 50	Flange with coupling	SWS94	0.55 kW	3 x 220-240 / 380 — 420 V 50 Hz 3 x 254-277 / 440 — 480 V 60 Hz	$\begin{array}{l} 3 \text{ x } 2.63 - 2.67 \ / \ 1.52 - 1.54 \ 50 \ Hz \\ 3 \text{ x } 2.6 - 2.63 \ / \ 1.5 - 1.52 \ 60 \ Hz \end{array}$
AW 1012	4 to 130	Flange with coupling	SWS94	1.1 kW		$3 \times 4.2 - 4.17 \ / \ 2.43 - 2.38 \ 50 \ Hz \\ 3 \times 3.69 - 3.66 \ / \ 2.13 - 2.11 \ 60 \ Hz$
AW 1022	7 to 200	Flange with coupling	SWS94	1.1 kW		$3 \times 4.2 - 4.17 \ / \ 2.43 - 2.38 \ 50 \ Hz \\ 3 \times 3.69 - 3.66 \ / \ 2.13 - 2.11 \ 60 \ Hz$
AW 1103	1.5 to 50	Flange with coupling	SWS95/SWA95	0.55 kW	3 x 220-240 / 380 — 420 V 50 Hz 3 x 254-277 / 440 — 480 V 60 Hz	3 x 2.63 - 2.67 / 1.52 - 1.54 50 Hz 3 x 2.6 - 2.63 / 1.5 - 1.52 60 Hz
AW 1113	4 to 130	Flange with coupling	SWS95/SWA95	1.1 kW		$3 \times 4.2 - 4.17  /  2.43 - 2.38  50  \text{Hz} \\ 3 \times 3.69 - 3.66  /  2.13 - 2.11  60  \text{Hz}$
AW 1123	7 to 200	Flange with coupling	SWS95/SWA95	1.1 kW		$3 \times 4.2 - 4.17  /  2.43 - 2.38  50  \text{Hz} \\ 3 \times 3.69 - 3.66  /  2.13 - 2.11  60  \text{Hz}$
AW 1104	1.5 to 50	Hollow shaft with torque arm	SWS95/SWA95	0.55 kW	3 x 220-240 / 380 — 420 V 50 Hz 3 x 254-277 / 440 — 480 V 60 Hz	3 x 2.63 - 2.67 / 1.52 - 1.54 50 Hz 3 x 2.6 - 2.63 / 1.5 - 1.52 60 Hz
AW 1114	4 to 130	Hollow shaft with torque arm	SWS95/SWA95	1.1 kW		$3 \times 4.2 - 4.17 \ / \ 2.43 - 2.38 \ 50 \ Hz \\ 3 \times 3.69 - 3.66 \ / \ 2.13 - 2.11 \ 60 \ Hz$
AW 1124	7 to 200	Hollow shaft with torque arm	SWS95/SWA95	1.1 kW		$3 \times 4.2 - 4.17 \ / \ 2.43 - 2.38 \ 50 \ Hz \\ 3 \times 3.69 - 3.66 \ / \ 2.13 - 2.11 \ 60 \ Hz$
AW 1204	1.5 to 50	Hollow shaft with torque arm	SWS96/SWS97	0.55 kW	3 x 220-240 / 380 — 420 V 50 Hz 3 x 254-277 / 440 — 480 V 60 Hz	3 x 2.63 - 2.67 / 1.52 - 1.54 50 Hz 3 x 2.6 - 2.63 / 1.5 - 1.52 60 Hz
AW 1214	4 to 130	Hollow shaft with torque arm	SWS96/SWS97	1.1 kW		$3 \times 4.2 - 4.17 \ / \ 2.43 - 2.38 \ 50 \ Hz \\ 3 \times 3.69 - 3.66 \ / \ 2.13 - 2.11 \ 60 \ Hz$
AW 1904	5 to 70	Hollow shaft with torque arm	SWS93	0.37 kW	3 x 380-480 V 50/60 Hz	3 x 2.3 A
AW 1914	14 to 130	Hollow shaft with torque arm	SWA95/SWS95/ SWS96/SWS97	1.1 kW	3 x 380-480 V 50/60 Hz	3 x 3.1 A

Ambient temperature: 0 to +50 °C (AW 19: 0 to +40 °C), ambient conditions: dry and damp, protection class: IP 55

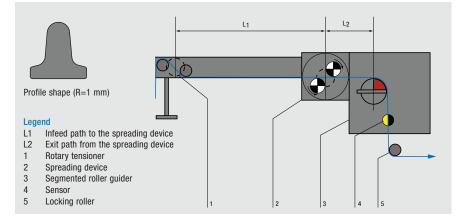
# **Spreading device LG 067**

- + Compact spreading system for reliable spreading of folded edges and curled edges on dry to wet woven and knitted fabrics, in painted steel or stainless steel ver-
- + Infinitely adjustable spreading effect due to contra-rotating spreading rollers with pivoting bearings
- + No residual soiling due to specific profile
- + Optimal spreading effect with profile radius of 1 mm for all knitted and woven fa-
- + No markings on the web due to overlapping profiles in the center of the roller



#### **Application notes**

- + Free infeed path L1 should be at least one web width
- + The exit path L2 is to be kept as short as
- + The direction of rotation of the spreading rollers must be against the direction of web
- + Adjustable spreading effect due to pivoting the spreading rollers synchronously into the web plane



#### Selection table

Туре	Area of application	Housing material
LG 0671	Dry and damp	Painted steel
LG 0673	Wet	Stainless steel V2A (AISI 304)

Operating width AB		1000 to 3600 mm (steps of 100 mm)	
Diameter of the spreading rollers		86 mm (AB 1000 to 2400 mm) 112 mm (AB 2500 to 3600 mm)	
		48/96 mm (standard) 2/4 (standard) 1 mm	
Ambient temperature		+10 to +60 °C	
Speed of spreading rollers		268 1/min (50 Hz) 322 1/min (60 Hz)	
Nominal power		1x 0.55 kW	
Operating voltage		3 x 220 - 240/380 - 420 V 50 Hz 3 x 254 - 277/440 - 480 V 60 Hz	
Current consumption		3 x 2.63 - 2.67 / 1.52 -1.54 A 50 Hz 3 x 2.6 - 2.63 / 1.5 - 1.52 A 60 Hz	
Protection class		IP 55	



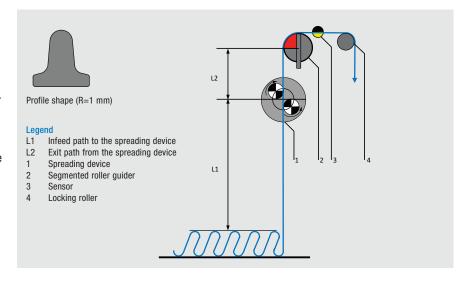
# **Spreading device LG 052**

- + Compact spreading system for reliable spreading of folded edges and curled edges on dry to wet woven and knitted fabrics, in painted steel or stainless steel version, suitable for installation in closed washing machines or streamers
- + Infinitely adjustable spreading effect due to contra-rotating spreading rollers with pivoting bearings
- + Ambient temperature/conditions: +100 °C, damp, wet and saturated steam
- + No residual soiling due to specific profile
- + Optimal spreading effect with profile radius of 1 mm for all knitted and woven fa-
- + No markings on the web due to overlapping profiles in the center of the roller



- + Free infeed path L1 should be at least one web width
- + The exit path L2 is to be kept as short as
- + The direction of rotation of the spreading rollers must be against the direction of web
- + Adjustable spreading effect due to pivoting the spreading rollers synchronously into the web plane





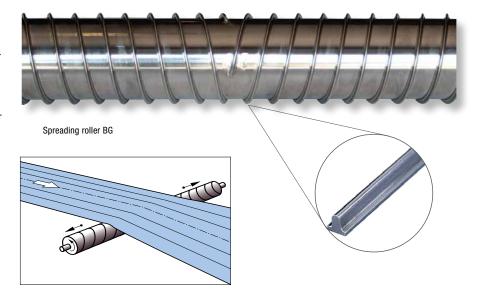
#### Selection table

Туре	Area of application	Housing material
LG 0523	Wet / steamer	Stainless steel V2A (AISI 304)
LG 0524	Wet / steamer	Stainless steel V4A (AISI 316)

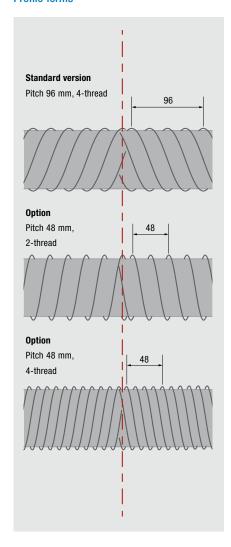
Operating width AB		1600 to 3600 mm
Diameter of the spreading ro	llers	112 mm
Spreading spirals	Pitch Number of spirals Profile radius	48/96 mm 4 1 mm
Ambient temperature		In steamer +0 to +100 °C (outside +0 to +60 °C)
Ambient conditions		Damp, wet, saturated steam
Speed of spreading rollers		245 1/min (50 Hz) 295 1/min (60 Hz)
Nominal power		2x 0.55 kW
Operating voltage		220 - 240/380 - 420 V 50 Hz 254 - 277/440 - 480 V 60 Hz
Current consumption		3 x 2.2 - 2.21 / 1.27 - 1.3 A 50 Hz 3 x 2.2 - 2.21 / 1.27 - 1.3 A 60 Hz
Protection class		IP 55

# **Spreading roller BG**

- + Stainless steel spreading roller for reliable spreading of folded edges and curled edges on dry to wet woven and knitted fabrics
- + No residual soiling due to specific profile shape
- + Optimal spreading effect with profile radius of 1 mm for all knitted and woven fabrics with counter-rotating operation
- + No markings on the web



#### **Profile forms**



#### Technical data

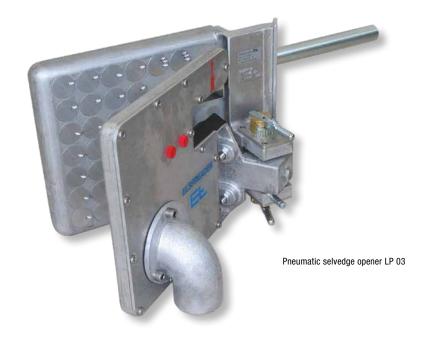
Nominal width NB	Ø 86 mm Ø 112 mm Ø 130 mm	600 to 2600 mm 600 to 3800 mm 600 to 4200 mm
Spreading roller diameter		86 / 112 / 130 mm
Spreading spirals	Pitch Number of spirals Profile radius	48/96 mm 2/4 1 mm
Concentricity		0.5 mm/m
Balance quality		Static
Roller body and roller profile material		Stainless steel V2A (AISI 304) Stainless steel V4A (AISI 316)
Roller journal material		Steel Stainless steel V2A (AISI 304) Stainless steel V4A (AISI 316)

Туре	Ø (mm)	Material Roller body	Axle material	Profile radius (mm)	Profile material
BG 1086	86	Stainless steel V2A (AISI 304)	Steel	1.0	V2A (AISI 304)
BG 2086	86	Stainless steel V2A (AISI 304)	Stainless steel V2A (AISI 304)	1.0	V2A (AISI 304)
BG 5086	86	Stainless steel V4A (AISA 316)	Stainless steel V4A (AISA 316)	1.0	V4A (AISI 316)
BG 1112	112	Stainless steel V2A (AISI 304)	Steel	1.0	V2A (AISI 304)
BG 2112	112	Stainless steel V2A (AISI 304)	Stainless steel V2A (AISI 304)	1.0	V2A (AISI 304)
BG 5112	112	Stainless steel V4A (AISA 316)	Stainless steel V4A (AISA 316)	1.0	V4A (AISI 316)
BG 1130	130	Stainless steel V2A (AISI 304)	Steel	1.0	V2A (AISI 304)
BG 2130	130	Stainless steel V2A (AISI 304)	Stainless steel V2A (AISI 304)	1.0	V2A (AISI 304)
BG 5130	130	Stainless steel V4A (AISA 316)	Stainless steel V4A (AISA 316)	1.0	V4A (AISI 316)

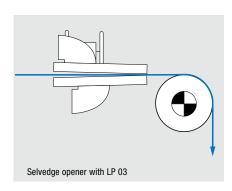


# Pneumatic selvedge opener LP 03

- + Pneumatic selvedge opener for opening delicate knitted fabrics
- + Optionally with air nozzles in the bottom, top and on both sides
- + Optimized selvedge opening effect due to adjustable spacing between the top and bottom plates
- + Spring-mounted top plate so seams can pass through without problems







Pneumatic selvedge opener LP 03				
Web type	Woven and knitted fabrics			
Web state	Dry, damp, wet			
Web speed	Max. 150 m/min			
Web weight	Max. 400 g/m <sup>2</sup>			
Ambient temperature	Max. 80 °C			
Spreading force at 75 mbar operating pressure	Approx. 2.3 N			
Blower				
Differential pressure	190 mbar			
Power	2.2 kW 50 Hz/ 2.55 kW 60 Hz			
Operating voltage	3 x 200 - 240 / 345 - 415 V 50 Hz 3 x 220 - 275 / 380 - 480 V 60 Hz			
Current consumption	3 x 9.7 / 5.6 A 50 Hz 3 x 10.3 / 6 A 60 Hz			
Protection class	IP 54			

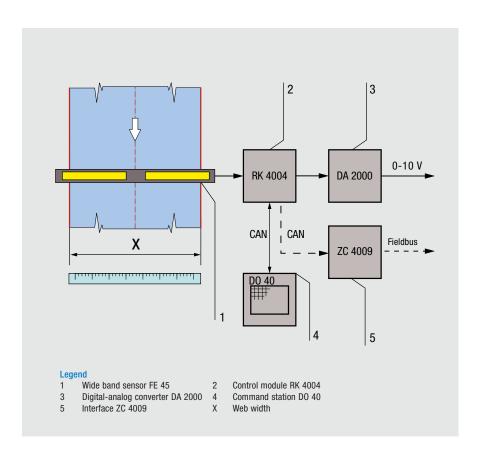
Туре	Nozzle mounting	Blower
LP 0301	Bottom plate	1 (for 2 bottom plates)
LP 0302	Top plate	1 (for 2 top plates)
LP 0303	Bottom and top plate	2 (for 2 bottom and top plates)

# Integrated web width measurement

- + Web width measurement using infrared wide band sensor FE 45 integrated into the segmented roller guider with electrical actuating drive
- + Width value can be read as analog value or via fieldbus
- + Measuring accuracy dependent on the wide band sensor

Standard ±10 mm High ±6 mm Premium ±2 mm





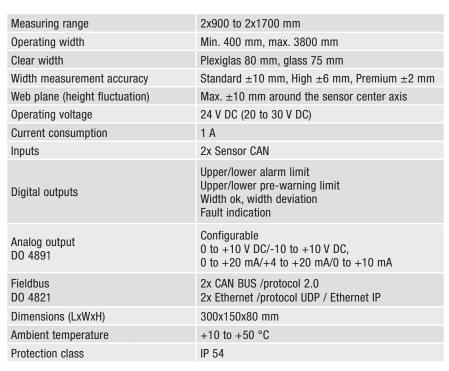


## "Stand alone" web width measurement

- + Web width measurement FES45 with infrared wide band sensor FE 45 and command station DO 48 for independent mounting in the machine
- + Indication of target and actual width on the command station
- + Width monitoring with adjustable tolerances including alarm output
- + Measuring accuracy dependent on the wide band sensor



#### Technical data

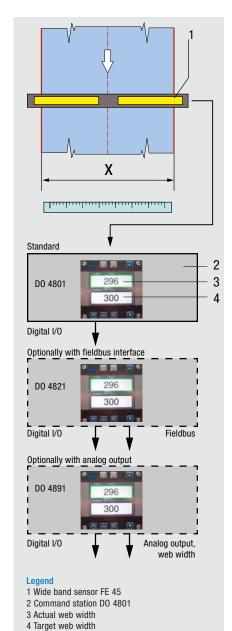


#### Selection table, command station

Туре	Option
D0 4801	Standard
D0 4821	2x Ethernet /protocol UDP / Ethernet IP / M12
D0 4891	2x analog output, configurable

#### Selection table, width measuring system

Туре	Measuring accuracy	Material
FES4571	±10 mm	Plexiglas
FES4581	±6 mm	Plexiglas
FES4591	±2 mm	Plexiglas
FES4573	±10 mm	Glass
FES4583	±6 mm	Glass
FES4593	±2 mm	Glass



X Web width

## **Function of steering roller system ELSWING**

#### **Function**

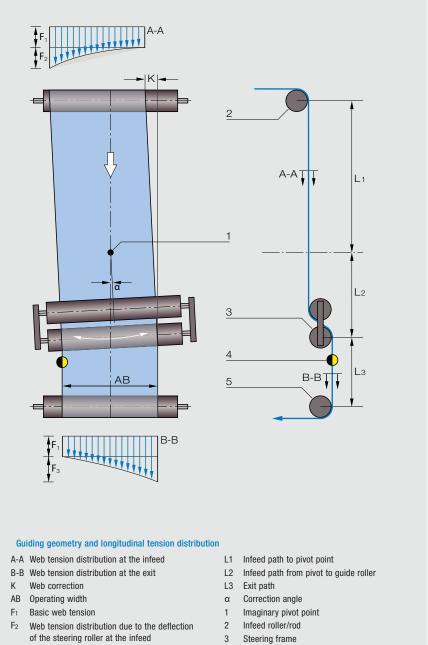
A roller arrangement consisting of two web guiding rollers pivots around an imaginary pivot point in the infeed plane immediately in front of the actuator. Immediate corrections are made via the lateral movement. The additional skewed positioning provides continuous correction of the moving web. Here, friction-locking between the web and the roller is required.

#### Area of use

The steering roller systems are used predominantly in textile production systems for web guiding and spreading, where they are used for woven fabrics only.

#### **Application**

The length of the infeed depends on the web properties. In the case of very flexible webs, the infeed should be at least one web width. The greater the surface stability of the web and the greater the necessary corrections, the longer the infeed needs to be. By contrast, the outfeed plane to the locking roller downstream must be kept short. Vertical web travel is imperative.



- Web tension distribution due to the deflection of the steering roller at the exit
- 4 Sensor
- 5 Locking roller

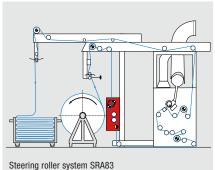


# **Steering roller system SRA83**

- + Steering roller system for guiding dry or damp woven or knitted fabric by web center or web edge
- + Integrated edge acquisition using wide band sensor by web center or web edge
- + Optionally with spreading device for spreading folded webs and curled edges
- + Spreading rollers infinitely adjustable
- + Guard with Plexiglas sliding doors and safety switches for clear view and direct access to the web







in the infeed on a shearing machine

Positional accuracy	±25 mm
Web type	Woven and knitted fabrics
Web state	Dry, damp and wet
Operating width	1600 to 3400 mm
Web tension	Max. 1000 N
Web speed	Max. 150 m/min
Actuating speed	40 mm/s
Operating voltage	24 V DC
Operating pressure actuating drive	4 to 6 bar
Ambient temperature	+0 to +60 °C
Protection class	IP 54

#### Selection table

Туре	Type of control	Sensor	Spreading device	Area of application
SRA8301	Web center	FE 45 Plexiglas	without	Dry Damp
SRA8302	Web edge	FE 45 Plexiglas	without	Dry Damp
SRA8311	Web center	FE 45 Plexiglas	with LG 0671	Dry Damp
SRA8312	Web edge	FE 45 Plexiglas	with LG 0671	Dry Damp
SRA8361	Web center	FE 45 glass	without	Wet
SRA8362	Web edge	FE 45 glass	without	Wet
SRA8351	Web center	FE 45 glass	with LG 0673	Wet
SRA8352	Web edge	FE 45 glass	with LG 0673	Wet

# Web guiding with web guider ELTWIN

#### **Function**

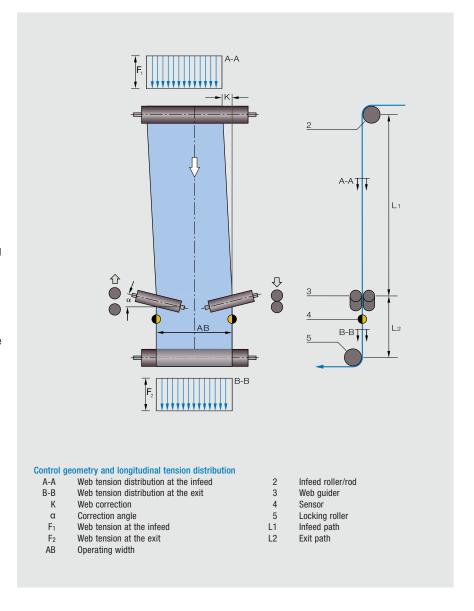
In the web guiding system, the web edge is scanned mechanically by a sensor lever or without contact using optoelectronics. The sensor signal controls a diaphragm cylinder or a lifting magnet that presses the control roller against the counterpressure roller. The web edge is controlled by the skewed positioning and contact pressure of the web guiding rollers. The web guiders have a compact design and are always used in pairs. A support beam is available in various versions for positioning the web guiders.

#### Area of use

Web guiding systems are used for web guiding in textile production plants for woven and knitted fabrics.

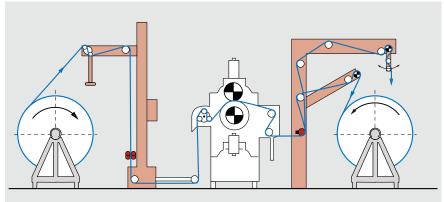
#### **Application**

Vertical web travel is imperative for web guiders. The infeed path should be at least one web width. By contrast, the exit path to the locking roller should be kept as short as possible.





Web guider KF 2020 in the infeed in a textile calender



Web guider KF 2020 in the infeed in a textile calender



## Web guider KF 20

#### Mechanical web guider KF 2020

- + With pneumatic operation for the control of dry or moist woven fabrics
- + Very cost-effective and robust web guiding
- + Infinitely adjustable roller distance
- + Infinitely adjustable sensor lever contact force and roller contact force



#### Electrical web guider KF 2040

- + With mechanical edge acquisition for the control of dry or moist woven fabrics
- + Very cost-effective and robust web guiding
- + Infinitely adjustable roller distance
- + Infinitely adjustable sensor lever contact force



#### Electrical web guider KF 2060

- + With optoelectronic edge acquisition for the control of dry or damp woven or knitted fabrics
- + Infinitely adjustable roller distance



#### Technical data

Туре	KF 2020	KF 2040	KF 2060
Positional accuracy	± 1 mm	± 1 mm	±1 mm for woven fabrics / ±5 mm for knitted fabrics
Web type	Woven fabric	Woven fabric	Woven and knitted fabrics
Web state	Dry and damp (drained)	Dry and damp (drained)	Dry and damp (drained)
Web width For roller length 280 mm For roller length 400 mm	650 to 3500 mm 900 to 4500 mm	650 to 3500 mm 900 to 4500 mm	650 to 3500 mm 900 to 4500 mm
Web speed	Max. 200 m/min	Max. 200 m/min	Max. 200 m/min
Web weight	Max. 500 g/m <sup>2</sup>	Max. 500 g/m <sup>2</sup>	Max. 500 g/m <sup>2</sup>
Ambient temperature	+0 to +60 °C	+0 to +60 °C	+0 to +60 °C
Operating voltage	-	3x 400 V 50/60 Hz	3x 400 V 50/60 Hz
Control voltage	-	32 V DC	32 V DC
Power consumption	-	Approx. 0.066 kW/pair	Approx. 0.066 kW/pair
Air pressure	0.5 to 2 bar	-	-
Air consumption	Approx. 0.6 m <sup>3</sup> /h per pair	-	-
Protection class	-	IP 65	IP 65

# Support beam VWG for web guider

#### Support beam VWG1

- + Support beam for positioning web guiders with short rollers
- + Symmetrical positioning of the web guider
- + Mounting as a flange or pedestal bearing

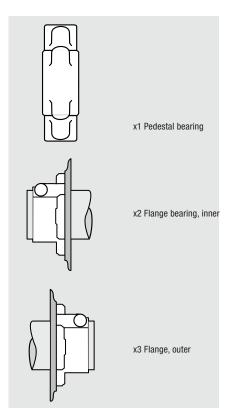


#### Support beam VWG2

- + Support beam with torque arm for positioning web guiders with long rollers
- + Symmetrical positioning of the web guider
- + Manual or motorized adjustment possible
- + Mounting as a flange or pedestal bearing



#### Selection table



VWG1 A-X1-K3 VWG1 A-X2-K3 Sym	nmetrically adjustable	Pedestal bearing Flange bearing, inner
VWG1 A-X2-K3 Sym	nmetrically adjustable	Flance hearing inner
		i lalige bealing, lillel
VWG1 A-X3-K3		Flange bearing, outer
VWG1 AB-X1-K3		Pedestal bearing
VWG1 AB-X2-K3 Indi	vidually and symmetrically adjustable	Flange bearing, inner
VWG1 AB-X3-K3		Flange bearing, outer
VWG2 A-X1-K3		Pedestal bearing
VWG2 A-X2-K3 Sym	nmetrically adjustable	Flange bearing, inner
VWG2 A-X3-K3		Flange bearing, outer
VWG2 AB-X1-K3		Pedestal bearing
VWG2 AB-X2-K3 Indi	vidually and symmetrically adjustable	Flange bearing, inner
VWG2 AB-X3-K3		Flange bearing, outer

#### Technical data

Туре	VWG1	VWG2
Load bearing capacity per sliding guide	<25 kg	<40 kg
Actuating travel per revolution	10 mm	10 mm
Tube surface		Chrome-plated



# Questionnaire

### General data

Customer	
Street	
Zip code	City/town
Country	Internet
Phone	Fax
Contact person	
Telephone (direct)	E-mail
Project	

### Technical data

Type of machine								
Make								
Position on the machine								
Web type	☐ Woven fabric	□ k	Knitted fal	oric 🗖 Non	-woven fabric $\Box$	Foam mate	erial 🗆	
Web surface	■ Not transparent	t		□ Transparen	t			
Web edge	☐ Straight		☐ Fraye	ed	■ Wavy		☐ Curled	
Web width	min.	mm			max.	mm		
Printing width	min.	mm			max.	mm		
Web thickness	min.	mm			max.	mm		
Web weight	min.	g/m²			max.	g/m²		
Web speed	min.	m/mir	1		max.	m/min		
Web tension	min.	N			max.	N		
Condition in operation	□ Dry		☐ Dai	mp	□ Wet			
Ambient temperature	°C							
Ambient conditions	□ Dry		☐ Wet	t	☐ Alkali, ad	cidic		
Infeed error	+/- n	nm						
Web infeed	☐ From the car	or J-b	OX	☐ From the	A-frame	□ Ins	side the machine	
Positional accuracy	Desired +/-		mm					
Operating pressure	bar							
Reference voltage	For machine speed drive	d, addi	tional	□ 0-10 V D	С	٥		
Control voltage	□ 24 V DC			□ V				
Operating voltage	□ 3x	V		Hz				

### Technical specifications, segmented roller guider, application in general

		☐ By web edge	9			Manual ser Motorized s Wide band	sensor po		
	Type of control	☐ By web center				<ul><li>□ With wide band sensor</li><li>□ Motorized sensor positioning</li></ul>			
		Oscillation			+/-		mm		
		☐ Width measu	urement		Desi	ired accura	cy +/-	mm	
	Sensor	☐ Infrared edg	e sensor			Infrared wi	de band	sensor	
	Mounting	□ Box		☐ Base			☐ Flai	nge	
	Facing	☐ Mohair	□ PVC			Stainless s bare	teel, [	Stainless steel with nubs	☐ Stainless steel, perforated profile
	Spreading	☐ With spread	ing						
		☐ With addition	nal drive	☐ Provide	d by c	customer			
	Additional drive	Additional drive a	attachment	☐ Hollow	shaft	(standard)	☐ Flai	nge	
		☐ With frequence	With frequency converter			nverter pro	vided by	customer	
					ınd wl	nd wheel Hand wheel length		heel length	mm
	Spreading device	☐ With mechanical spreading device		☐ With cr	With crank handle				
<ul><li>Segmented roller guider</li></ul>				□ 600 mr	n	□ 800 n	nm	□ 1200 mm	
Tanan ganaa				Length mounting bracket					
				☐ 1200 m (standa		□ 800 n	nm	□ 1400 mm	
	Rotary tensioner	☐ With rotary t	☐ With rotary tensioner		ınd wl	neel	Hand w	heel length	mm
				☐ With crank handle					
				□ 600 mr	n	□ 800 n	nm	□ 1200 mm	
					cranl	k handle			
	Installation	According to con	npany stano	lard NOR-SW	-5557	721			
		☐ Command st	tation with	switch		Switch from	n custon	ner	
		☐ Command st	tation with	Cable lengtl	n cont	roller - com	nmand st	ation	
	Command station	display		□ 5 m		□ 10 m		□ m	
		☐ Web offset		Cable lengtl	1				
		■ Web offset	web offset			□ 10 m		□ m	
				☐ Profibu	s DP		☐ Eth	ernet IP	
	Interface	☐ Digital I / 0		Cable lengtl	n com	mand statio	on - inter	face	
				□ 5 m		□ 10 m		□ m	



### Technical specification, segmented roller guider, application on printing machine

		☐ By web edge	<ul><li>Manual sensor positioning</li><li>Motorized sensor positioning</li></ul>					
	Type of control	☐ By web center	<ul><li>Manual sensor positioning</li><li>Motorized sensor positioning</li></ul>					
		☐ By target width			<ul><li>Manual sensor positioning</li><li>Motorized sensor positioning</li></ul>			
	Sensor	☐ Infrared edge sensor				·		
	Mounting	□ Box			Base			
	Facing	☐ Mohair		□ F	PVC			
			☐ Symmetrical	al prot	files			
	Spreading	☐ With spreading	☐ Asymmetric	cal pro	ofiles			
			□ 200 mm		□ 300 mm		□ 400 n	nm
	Additional drive	☐ With additional drive		Provided by custome		/ customer	r	
□ Segmented		Additional drive attachment	☐ Hollow shaft (standard) ☐		☐ Flang	ange		
roller guider		☐ With frequency converter ☐ Frequency converter provided by customer						
	Selvedge opening device	☐ With pneumatic selvedge opening device	☐ Curled edg	<ul><li>□ Curled edge bottom</li><li>□ Curled edge top</li><li>□ Curled edge both sides</li></ul>				
	Installation arrangement	According to company standard NOR-SW-555721						
		☐ Command station with swit	tch Switch from customer					
		☐ Command station with	Cable length co	ontroller - command station				
	Command station	display	□ 5 m		□ 10 m			m
		☐ Web offset	Cable length					
		Web offset	□ 5 m		□ 10 m			m
			□ Profibus DP □ Ethernet IP					
	Interface	☐ Digital I / 0	Cable length co	Cable length command station - interface				
			□ 5 m		□ 10 m			m

### Technical specification, steering roller

		Spreading device	☐ Without	□ With			
☐ Steering	roller	Control voltage	□ 24 V DC	☐ With power supply unit			
		Installation	According to company standard NOR-SR_83 - 555723				

### Technical specification, web guider

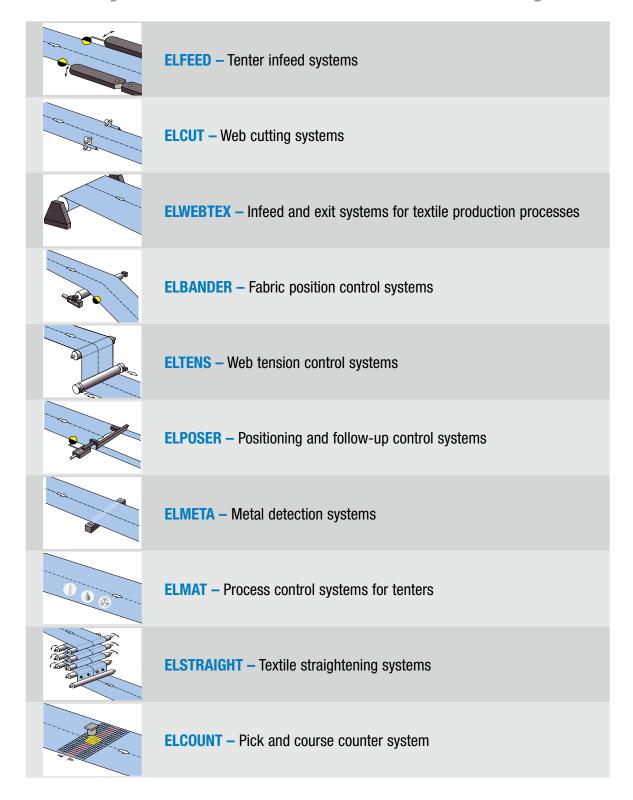
☐ Web guider	Support beam	☐ Symmetrical adjustment	☐ Individual adjustment
		☐ Pedestal bearing mounting	Frame external dimension mm
		☐ Flange bearing mounting	☐ Frame internal dimension mm ☐ Frame external dimension mm
		☐ With pneumatic hose for KF 2020	

### Comments

Date	Issuer



## Other products for the textile industry





#### Subsidiaries

E+L Elektroanlagen Augsburg, Germany  $\cdot$  E+L Automatisierungstechnik Augsburg, Germany E+L Steuerungstechnik St. Egidien, Germany  $\cdot$  E+L Corrugated Bielefeld, Germany  $\cdot$  Dr. Noll GmbH, Bad Kreuznach, Germany  $\cdot$  E+L Bradford, England  $\cdot$  E+L Mulhouse, France  $\cdot$  E+L Stezzano, Italy E+L Bucharest, Romania  $\cdot$  E+L Barcelona, Spain  $\cdot$  E+L Burlington, Canada  $\cdot$  E+L Duncan, S.C., USA E+L Guarulhos-São Paulo, Brazil  $\cdot$  E+L Ahmedabad, India  $\cdot$  E+L Hangzhou, China  $\cdot$  E+L Tao Yuan, Taiwan E+L Yokohama, Japan  $\cdot$  E+L Seoul, Republic of Korea  $\cdot$  E+L Bangkok, Thailand

Subject to technical change without notice  $\cdot$  GRU--220959-EN-11  $\cdot$  04/2019  $\cdot$  363846

www.erhardt-leimer.com